

## Fuentes de información gubernamental para el desarrollo económico: Un estudio de la Biblioteca del Instituto de Crecimiento Económico de India

*Traducción al español del documento original en inglés: "Government information sources for economic development: A case study of Institute of Economic Growth Library, India"*

*Traducido por: Dirección de Traducciones de la Biblioteca del Congreso de la Nación Argentina ([traducciones@bcn.gob.ar](mailto:traducciones@bcn.gob.ar))*

*Buenos Aires, República Argentina*

### **P K Jain,**

Doctor en Bibliotecología, Instituto de Crecimiento Económico, Enclave de la Universidad de Delhi, Delhi- 110007, India. [pkjain1310@gmail.com](mailto:pkjain1310@gmail.com)

### **Parveen Babbar,**

Doctor en Bibliotecología Adjunto, Universidad Nacional Abierta Indira Gandhi, Delhi, India. [parveenbabbar@ignou.ac.in](mailto:parveenbabbar@ignou.ac.in)

### **Geeta Paliwal**

Escuela Universitaria de Ciencias Médicas, Dilshad Garden, Delhi, India. [geet.paliwal@gmail.com](mailto:geet.paliwal@gmail.com)



This is a Spanish translation of "Government information sources for economic development: A case study of Institute of Economic Growth Library, India"

Copyright © 2013 by **P K Jain, Parveen Babbar, and Geeta Paliwal**

This work is made available under the terms of the Creative Commons Attribution 3.0 Unported License: <http://creativecommons.org/licenses/by/3.0/>

**URI:** <http://library.ifla.org/id/eprint/210>

**Resumen:** *En India las fuentes de información gubernamental se difunden a través de seriales estadísticos y electrónicos de impresión. Durante las dos últimas décadas, la demanda de información gubernamental ha experimentado un rápido crecimiento debido a la generalización del uso de la información en las ciencias sociales, especialmente el desarrollo económico y la planificación del desarrollo. El gobierno federal y sus estados han creado algunos organismos estadísticos para cumplir con los requerimientos de estas fuentes. Los seriales electrónicos y las bases de datos también están cobrando importancia en la realización de investigaciones. Algunos organismos gubernamentales, como el Ministerio de Estadística e Implementación de Programas (MOSPI por sus siglas en inglés), la Organización Central de Estadísticas y la Secretaría General de India participan en la recopilación, el procesamiento y la difusión de información a través de fuentes de información gubernamental. Este trabajo presenta un estudio del Instituto de Crecimiento Económico (IEG por sus siglas en inglés), un centro multidisciplinario autónomo para la investigación y capacitación avanzada en economía y otras áreas relacionadas. La biblioteca del IEG alberga una colección especializada para las publicaciones gubernamentales y de ciencias sociales, con énfasis en desarrollo y planificación. Esta colección única incluye una serie completa de informes de Censos de India desde 1872, y 3200 seriales estadísticos, en su mayor parte anuarios del gobierno federal y sus estados. Cuenta con una amplia colección de publicaciones gubernamentales, informes anuales y trabajos de investigación sobre los diferentes aspectos del desarrollo económico de India, incluyendo recursos electrónicos, como los Informes de la Oficina Nacional de Encuestas por Muestreo, publicaciones electrónicas de Censos de India, el Banco de la Reserva de India, etc. El autor ha analizado la adquisición y el uso de la colección de la Biblioteca del IEG, dedicando especial atención a las publicaciones gubernamentales. El informe*

*fue realizado por la Biblioteca del IEG para analizar la importancia y el uso de las fuentes de información gubernamental. El trabajo también contempló cuestiones relativas a la implementación de la libertad de información, demoras en la impresión de documentos gubernamentales, formas de encontrar versiones electrónicas, y uso de especialistas para facilitar la accesibilidad a las publicaciones gubernamentales y las publicaciones electrónicas.*

**Palabras Clave:** Fuentes de información gubernamental, seriales estadísticos, seriales electrónicos, publicaciones gubernamentales, India.

## **Instituto de Crecimiento Económico (IEG)**

El Instituto de Crecimiento Económico (IEG) fue fundado en 1958 por el eminente economista V.K.R.V. Rao. Es un Centro multidisciplinario autónomo de investigación y capacitación avanzada. Conocido como el Centro por excelencia, es una de las principales instituciones académicas de India en el área de la economía y el desarrollo económico. El instituto agrupa a los economistas, demógrafos y sociólogos más importantes del mundo y cuenta con un amplio grupo de investigación que se centra en las áreas emergentes en materia de economía y política.

El IEG es una institución de investigación que abarca nueve temas amplios relacionados con la economía del país, incluyendo agricultura y desarrollo social, economía de medio ambiente y recursos; globalización y comercio, industria, trabajo y asistencia social; política y modelación macroeconómica; población y desarrollo; política sanitaria; cambio social y estructura social. Además, el Instituto organiza programas regulares de capacitación para empleados del Servicio Económico Indio (IES), y cursos ocasionales para funcionarios del Servicio Estadístico Indio, el Banco Nacional para el Desarrollo Rural y Agrícola (NABARD), y profesores universitarios. [1]

El Instituto publica una importante revista titulada *Contributions to Indian Sociology* (CIS) (Contribuciones a la Sociología India) y un periódico titulado *Monthly Monitor* (Monitor Mensual). CIS es una revista cuatrimestral patrocinada por el IEG y publicada por SAGE. *Monthly Monitor* es un periódico publicado por el Centro de Planificación del Desarrollo (DPC) del IEG. Analiza y comenta las tendencias y proyecciones relativas a las principales variables macroeconómicas de India.

### **La Biblioteca del IEG**

La biblioteca del IEG fue creada en 1958 para facilitar la investigación y la capacitación. Los libros, documentos y revistas han sido recopilados a través del Centro de Orientación, el Centro de Investigaciones de UNESCO, y la facultad de Economía de Delhi, y a través de adquisiciones y donaciones anuales. Actualmente la biblioteca cuenta con alrededor de 140.000 documentos impresos. La biblioteca del IEG tiene una importante clientela y sus instalaciones están a disposición de profesores, miembros de los servicios económicos indios, personal en capacitación, personal de auditoría y cuentas, economistas ambientales, académicos y estudiantes de la Facultad de Economía de Delhi, la Universidad de Delhi y otras universidades de India, investigadores, alumnos y otras categorías de personal.

La biblioteca alberga una colección especializada de materiales de ciencias sociales con énfasis en desarrollo y planificación. Además de las publicaciones comerciales habituales, la biblioteca hace un esfuerzo especial por adquirir publicaciones de investigación, micro documentos, seriales y publicaciones oficiales de gobiernos centrales y estatales, organismos de investigación, universidades, entidades corporativas, organizaciones internacionales y otros organismos relacionados. La colección de la Biblioteca del IEG abarca las áreas de economía, desarrollo económico, energía, medio ambiente, finanzas, econometría, matemática, agricultura, silvicultura, industria, riego, sociología, antropología social, demografía, salud, etc. La biblioteca recibe 315 publicaciones científicas e intercambia las publicaciones de investigación del IEG, incluyendo su publicación *Contributions to Indian Sociology*, con 54 instituciones. La biblioteca se especializa en recopilar seriales estadísticos. Existen alrededor de 3200 títulos de seriales, en su mayoría anuarios que incluyen información estadística sobre India y otros países. Entre sus posesiones más importantes están las publicaciones de censos: la biblioteca alberga la serie completa de todos los Censos de India desde 1872 hasta la actualidad. Además, la biblioteca cuenta con una colección de documentos e informes anuales de

otras entidades corporativas. Las colecciones más importantes de la Biblioteca del IEG incluyen:

- **Seriales Estadísticos** – Debido a que las publicaciones de datos son importantes para la investigación, la biblioteca se especializa en recopilar seriales estadísticos, en su mayor parte anuarios. Existen alrededor de 410 títulos de seriales que incluyen información estadística sobre India y sus estados y 200 seriales de otros países.
- **Informes de Censos** – La biblioteca del IEG alberga la serie completa de informes de censos desde el año 1872. Mantiene los datos de censos de India del período comprendido entre los años 1872 y 1951 en microfichas y entre los años 1951 y 1991 en copia impresa. El Censo de 1991 está disponible en disco flexible y el de 2001 en CD.
- **Informes** – La Biblioteca del IEG cuenta con una importante colección de informes sobre varios temas de interés. Recibe regularmente informes anuales de alrededor de 2000 entidades corporativas a través de su sección de Micro Documentos. También alberga los archivos completos y actualizados de Informes de Censos, Informes Anuales de la Industria, Encuestas Nacionales por Muestreo, Estudios de Administración Agropecuaria, Informes sobre Presupuestos Centrales y Estaduales e Informes Parlamentarios.
- **Colección de depósito** – La biblioteca funciona como depositaria de publicaciones del Banco Mundial, el Fondo Monetario Internacional y otros organismos internacionales. Figura en la lista gratuita de correo de más de 500 instituciones de investigación, departamentos gubernamentales y organizaciones internacionales como Naciones Unidas, ONUDI, y FAO.

### **El Rol de las Fuentes de Información Gubernamental en el Desarrollo Económico**

La información gubernamental tiene un rol importante en el desarrollo económico y la India tiene una larga historia de recopilación y utilización de estadísticas. El Arthashastra de Kautilya, en uno de los tratados de economía más importantes del país, indicaba un sistema de censos y recopilación de datos en materia de agricultura, población y otras actividades económicas de aldeas y pueblos. La evidencia y aplicación del conocimiento estadístico fue prominente en el Ain-i-Akbari de Abul Fazal durante el período Mogol. Los sistemas de mediciones legalizadas, clasificación de tierras y rendimiento de cosechas por temporada, pueden ser observados a través de pruebas documentales. Los sistemas de posesión de tierras e ingresos provenientes de la tierra durante el período mogol constituyen un fundamento empírico suficiente para demostrar que India contaba con un importante sistema de información en esa época. Durante el Período Británico, el desarrollo estadístico estaba orientado a la administración, la recaudación impositiva, los ingresos, el comercio y otras áreas relacionadas. Con el fin de racionalizar y establecer un sistema sólido de recaudación de ingresos, la Compañía Británica de las Indias Orientales en 1807 hizo hincapié en la necesidad de un informe estadístico para el país. En 1847 se fundó un Departamento de Información y Estadística en la Casa de la India, y en 1848 se publicó el primer censo relativo al área y los ingresos de cada una de las Provincias del Noroeste. La primera serie de informes estadísticos sobre India fue publicada en 1853.

El *informe estadístico de Bengala* (actualmente en Bangladesh, Bengala Occidental, Bihar y Orissa) fue publicado en 20 volúmenes y presentaba detalles sobre datos topográficos,

agricultura, comercio, administración, saneamiento y salud pública para cada distrito. El censo de Calcuta fue realizado en 1822 y 1847, y desde 1881 hasta la actualidad se realiza un censo cada diez años para todo el país. También se publicó un informe de tres volúmenes sobre el Censo de la India Británica realizado en 1881. De igual manera, la Comisión India del Hambre hizo hincapié en la necesidad de una recopilación oportuna y precisa de datos agrícolas. En varios departamentos se organizaron departamentos agrícolas, que dieron lugar a la publicación de *Estadísticas Agrícolas de la India Británica* en 1886. En 1895 se creó una oficina de estadística para coordinar las estadísticas en materia de agricultura, comercio exterior, precios, salarios e industria. En 1905 se creó un organismo independiente, la Dirección General de Estadística e Inteligencia Comercial para la recopilación y publicación de estadísticas comerciales. La primera estadística basada en una encuesta fue publicada en 1910. La Comisión de Investigaciones Económicas, creada en 1925 bajo la presidencia del Dr. Visweswarayya, y la Comisión BowleyRobertson creada en 1934, fueron responsables de la creación de una Comisión Inter-Departamental con un asesor económico del Gobierno central. [3]

El Ministerio de Finanzas fue creado en 1945 para la recopilación, compilación, mantenimiento y presentación de datos para estadísticas bancarias, económicas y financieras. Luego de la independencia india y de su establecimiento como una nación democrática moderna, la información gubernamental pasó a ser un segmento importante de la administración general de India. Estas fuentes garantizaban la existencia de un sistema bien coordinado de recopilación, procesamiento y difusión de información, como así también un mecanismo de recuperación diseñado para satisfacer las necesidades en materia de planificación y formulación de políticas. Muchas fuentes de información gubernamental surgieron después de la independencia: En 1947, se creó el Ministerio de Agricultura para la recopilación, compilación y publicación de información sobre la base de la producción agrícola. De igual manera, para calcular el ingreso nacional de India, en 1949 se creó la Comisión Nacional de Ingresos. La Organización Estadística Central (CSO), organismo principal de India, fue creada en 1951 y estuvo a cargo de la coordinación y desarrollo de estadísticas de India. La Organización Nacional de Encuestas por Muestreo (NSSO) fue creada en 1950 para las encuestas principales, y algunas otras organizaciones como el Banco de la Reserva de India, la Oficina Laboral, y el Ministerio de Agricultura, llevaban a cabo la recopilación y difusión de información gubernamental a través de publicaciones y seriales estadísticos. Los datos para este sistema fueron extraídos de departamentos gubernamentales a nivel central, estadual y local.

Las Oficinas Estaduales de Estadísticas (SSB) o las Direcciones de Economía y Estadística estaban a cargo de esta actividad. En 1954, La Unidad Nacional de Ingresos fue transferida del Ministerio de Finanzas a la CSI y se creó una nueva unidad para las Estadísticas de Planificación. Las Estadísticas Industriales fueron transferidas del Ministerio de Comercio e Industria a la CSO en 1957. En la misma línea, en 1961 se creó el Departamento de Estadística dentro de la Secretaría de Gabinete y la CSO pasó a ser parte del mismo. En 1973, el Departamento de Estadística pasó a formar parte del Ministerio de Planificación y en febrero de 1999, el Departamento de Estadística se fusionó con el Departamento de Implementación de Programas. Esta nueva entidad, denominada Departamento de Estadísticas e Implementación de Programas, dependía del Ministerio de Planificación e Implementación de Programas. En octubre de 1999, el Departamento de Estadísticas e Implementación de Programas pasó a ser el Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas (MOSPI). Los organismos gubernamentales actualmente cubren un amplio espectro de áreas temáticas y recopilan datos sobre muchos más temas que hace algunas décadas. Ahora es posible acceder a un gran volumen de datos en varias áreas, como demografía, industria, comercio, agricultura y precios, entre otras. [4]

## Principales Organismos Gubernamentales que suministran Fuentes de Información

Los siguientes son los principales organismos gubernamentales de India que recopilan y difunden información gubernamental:

1. Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas (MOSPI por sus siglas en inglés)
2. Organización Central de Estadísticas (CSO por sus siglas en inglés)
3. Organización Nacional de Encuestas por Muestreo (NSSO por sus siglas en inglés)
4. Secretaría General de India (RGI por sus siglas en inglés)
5. Banco de la Reserva de India
6. Ministerio de Agricultura, Dirección de Economía y Estadísticas (DES, por sus siglas en inglés).
7. Ministerio de Comercio, Dirección General de Inteligencia Comercial y Estadísticas.
8. Comisión de Planificación
9. Ministerio de Trabajo y Empleo
10. Oficina Laboral
11. Ministerio de Finanzas.
12. Ministerio de Desarrollo de Recursos Humanos, Departamento de Educación Superior

**El Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas (MOSPI**, por sus siglas en inglés) tiene dos secciones: una para Estadísticas y otra para Implementación de Programas. La sección de Estadísticas se conoce como la **Oficina Nacional de Estadísticas (NSO**, por sus siglas en inglés), y está integrada por el Centro Informático y la **Oficina Nacional de Encuestas por Muestreo (NSSO**, por sus siglas en inglés). La **Organización Central de Estadística (CSO**, por sus siglas en inglés) del Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas (MOSPI) es el organismo principal para el desarrollo planificado del sistema estadístico del país y para la coordinación de las actividades de estadística entre los organismos estadísticos del Gobierno de India y las Direcciones Estaduales de Economía y Estadísticas.[5]

El **Registro General de India (RGI**, por sus siglas en inglés) es principalmente responsable de la realización del censo de la población y de la inscripción de nacimientos y fallecimientos en la India. El RGI [6] proporciona datos sobre las personas: edad y sexo, estado civil, educación rural/urbana, actividades económicas, etc.

La **Comisión de Planificación** tiene la responsabilidad de evaluar los recursos nacionales, mejorar los recursos deficientes, formular planes para la utilización efectiva y equilibrada de los recursos y determinar prioridades. La Comisión de Planificación ofrece asesoramiento y orientación a las divisiones correspondientes para la formulación de Planes Quinquenales, Planes Anuales, Planes Estaduales, Planes de Control para Programas, Proyectos y Esquemas. [7]

El **Banco de la Reserva de India (RBI**, por sus siglas en inglés) ofrece datos e información sobre actividades bancarias y finanzas, y es responsable por la generación y recopilación de un gran volumen de datos sobre varios aspectos de la economía.

La **Oficina Laboral** ofrece seriales estadísticos sobre trabajo y empleo y es responsable de la recopilación y publicación de estadísticas e información relacionada. Incluye información sobre salarios, ingresos, productividad, ausentismo, volumen de trabajo,

relaciones industriales, condiciones de vida y condiciones laborales, y la evaluación de la efectividad de varias normativas laborales.[8]

**Ministerio de Finanzas.** Las principales actividades del Ministerio de Finanzas son la recopilación y el mantenimiento de datos vinculados a las estadísticas bancarias, la economía nacional, las finanzas del sector cooperativo y la presentación de datos estadísticos relacionados con las actividades impositivas y bancarias, con la economía nacional, las finanzas del sector empresarial y el análisis de los datos financieros.[9]

**Ministerio de Agricultura, Dirección de Economía y Estadísticas (DES,** por sus siglas en inglés). El Ministerio de Agricultura y Riego fue establecido en 1947. La Dirección de Economía y Estadística (DES) del Departamento de Agricultura y Cooperación es responsable de la colección, diseminación y publicación de estadísticas sobre diversas facetas de la agricultura y sectores relacionados. Las principales actividades de este ministerio son coleccionar, recopilar, mantener y publicar datos agro-económicos. [10]

**Ministerio de Comercio, Dirección General de Inteligencia Comercial y Estadísticas.** La Dirección General de Inteligencia Comercial y Estadísticas (DGCI&S, por sus siglas en inglés), Calcuta, depende del Ministerio de Comercio. Es la organización oficial encargada de la recopilación y difusión de la información y de las estadísticas comerciales de India. Durante los últimos 140 años, la Dirección ha prestado servicios a la nación como la principal autoridad en información relacionada con el comercio. La calidad de la información en términos de autenticidad y oportunidad ha convertido a esta organización en un verdadero centro de inteligencia comercial a nivel mundial. [11]

### **Desarrollo de las Fuentes de Información Gubernamental en India**

El desarrollo de las fuentes de información gubernamental en India puede observarse como un gráfico ascendente en el número de publicaciones y seriales. El desarrollo de las fuentes de información gubernamental antes de la independencia está disponible a través del Censo de India que se realizó por primera vez en 1872. La *Indian Statistical Abstract* (Reseña Estadística de India) se publicó por primera vez en 1921, el *Report of Currency and Finance* (Informe Monetario y Financiero) fue publicado en 1935 por el Banco de la Reserva de India, y los *Combined Finance and Revenue Accounts of the Union and States* (Informes Combinados de Finanzas e Ingresos de la Unión y los Estados) han sido publicados desde 1937. Los *Farm Harvest Prices of the Principal Crops in India* (Precios de los Principales Cultivos de India), el *Budget Paper India* (Informe sobre Presupuesto de India), y los *Statistical Yearbook* (Anuarios Estadísticos) fueron publicados por primera vez en 1941 y se han seguido publicando desde 1947. Después de la independencia, el número de seriales estadísticos se duplicó hasta fines de la década de 1980. El *Annual Report, Reserve Bank of India* (Informe Anual, Banco de la Reserva de India) comenzó en 1948; los *Agriculture Prices in India* (Precios Agrícolas en India) y los *Agricultural Wages in India* (Salarios Agrícolas en India) en 1950; los *Five Year Plans* (Planes Quinquenales) en 1951, y las *Fertilizer Statistics* (Estadísticas sobre Fertilizantes) en 1956. El *Economic Survey, India* (Informe Económico, India) comenzó en 1957; el *Index Number of Wholesale Prices in India* (Índice de Precios Mayoristas en India) en 1953; las *India Labor Statistics* (Estadísticas Laborales de India) en 1959; las *Monthly Statistics of Foreign Trade* (Estadísticas Mensuales sobre Comercio Exterior) en 1957; las *National Accounts Statistics* (Estadísticas sobre Cuentas Nacionales) en 1955; el *Railway Yearbook* (Anuario Ferroviario) en 1956; el *Trade Yearbook* (Anuario Comercial) en 1958, y el *Public Enterprises Survey* (Informe sobre Empresas Públicas) y el *Indian Mineral Yearbook* (Anuario de Recursos Minerales de India) en 1959. En la década de 1960, comenzaron a aparecer seriales como el *Statistical Handbook* (Manual de

Estadísticas) en 1964; el *Hindu Survey of Indian Industry* (Informe Hindú sobre la Industria de India) en 1961; las *Indian Public Finance Statistics* (Estadísticas sobre Finanzas Públicas de India) y el *Statistical Outline of India* (Resumen Estadístico de India) en 1961; las *Indian Petroleum & Natural Gas Statistics* (Estadísticas sobre Petróleo y Gas Natural de India) en 1969; la *Press in India* (Prensa en India) en 1967, y el *Sample Registration System* (Sistema de Registro de Muestras) en 1968. Desde la década de 1970 a la década de 1980 comenzaron a publicarse seriales como el *Annual Report on the Registration of Births and Deaths* (Informe Anual sobre el Registro de Nacimientos y Fallecimientos) en 1970; el *Family Welfare Programme in India Yearbook* (Programa de Bienestar Familiar en el Anuario de India) y el *Indian Livestock Census* (Censo de Ganado de India) en 1972; las *Selected Statistics of the Foreign Trade of India* (Estadísticas Seleccionadas del Comercio Exterior de India) en 1975; el *Season and Crop Report, TN* (Informe de Temporadas y Cosechas, TN) en 1976; el *Statistical Outline of Gujarat* (Resumen Estadístico de Gujarat) en 1976; los *Mass Media in India* (Medios de Comunicación en India) en 1978; el *Trade and Development Report* (Informe de Comercio y Desarrollo) en 1981; el *Compendium of Training Programmes* (Compendio de Programas de Capacitación) en 1983; el *Customs Tariff Working Schedule* (Programa de Aranceles Aduaneros) en 1984; las *Energy Statistics* (Estadísticas Energéticas) en 1988; el *Hindu Survey of Indian Agriculture* (Informe Hindú sobre Agricultura de India) en 1988; las *Rural Development Statistics* (Estadísticas de Desarrollo Rural) en 1984; los *Socio-Economic Indicators, Karnataka* (Indicadores Socio-económicos de Karnataka) en 1989, y el *State of the World* (El Estado del Mundo) en 1984.

El desarrollo de las fuentes de información del gobierno ha venido aumentando a un ritmo exponencial desde 1990. El índice de aumento de las publicaciones seriales ha sido respaldado por la publicación electrónica de seriales en CD y DVD, sitios web y bases de datos online. Algunos seriales importantes que comenzaron en la década de 1990 incluyen: *Agriculture Statistics at a Glance* (Introducción a las Estadísticas Agrícolas); *State Finances and SRS Based Abridged Life Tables* (Finanzas Estadales y Tablas de Vida Abreviadas basadas en el SRS) en 1990; *Compendium of Environment Statistics* (Compendio de Estadísticas Ambientales) en 1997; *Consumer Price Index Numbers for Industrial Workers* (Índice de Precios al Consumidor para los Trabajadores Industriales) en 1995; *Cost of Cultivation of Principal Crops in India* (Costo de los Principales Cultivos en India) en 1991; *Handbook of Statistics on the Indian Economy* (Manual de Estadísticas sobre la Economía de India) en 1999; *Handbook of Fisheries Statistics* (Manual de Estadísticas sobre las Actividades Pesqueras) en 1993; *Hindu Survey of Environment* (Estudio Hindú sobre Medio Ambiente), *India Air Transport Statistics* (Estadísticas sobre el Transporte Aéreo de India) y el *India Development Report* (Informe de Desarrollo de India) en 1997; *Indian Agricultural Statistics* (Estadísticas Agrícolas de India) en 1996; *Madhya Pradesh Development Report* (Informe de Desarrollo de Madhya Pradesh), *Manpower Profile India Yearbook* (Anuario sobre el Perfil de la Mano de Obra), *Statistics of Mines in India* (Estadísticas sobre Minas en India), y *Selected Socio-economic Statistics of India* (Estadísticas socioeconómicas seleccionadas de India) en 1995; *SIA Statistics* (Estadísticas de SIA) en 1999, y el *Statistical Pocket Book of India* (Libro Abreviado de Estadísticas de India) en 1998.

La presente década presenció un rápido desarrollo en los seriales estadísticos de India, incluyendo el crecimiento en los seriales estadísticos estadales. Las nuevas seriales importantes que comenzaron a partir del año 2000 incluyen: las *Monetary and Financial Statistics* (Estadísticas Monetarias y Financieras); *Karnataka at a Glance* (Introducción a Karnataka) y *Karnataka Economy in Brief* (Resumen de la Economía de Karnataka) en 2000; el *Comptroller and Auditor General of India Activity Report* (Informe de Actividades del Interventor y Auditor General de India), el *Rural Poverty Report* (Informe sobre la



Pobreza Rural), los *Road Accidents in Delhi*, (Accidentes Automovilísticos en Delhi) y el *India Infrastructure Report* (Informe de Infraestructura de India) en 2001; las *Karnataka Statistics* (Estadísticas de Karnataka) en 2003; el *Human Development Report, Gujarat*, (Informe sobre Desarrollo Humano de Gujarat) y el *SRS Baseline Survey* (Informe de Referencia del SRS) en 2004; *All India Electricity Statistics* (Todas las Estadísticas sobre Electricidad de India), el *India Rural Development Report* (Informe sobre Desarrollo Rural de India), el *Human Development Report Chattisgarh, Kerala* (Informe sobre Desarrollo Humano de Chattisgarh, Kerala) y el *Himachal Pradesh Development Report* (Informe sobre el Desarrollo de Himachal Pradesh) en 2005; las *Basic Statistical Returns of Scheduled Commercial Banks in India* (Declaraciones Estadísticas Básicas de los Bancos Comerciales de India) y el *India Education Report* (Informe Educativo de India) en 2002; las *Branch Banking Statistics and Handbook of Import Statistics* (Estadísticas sobre las Red de Sucursales Bancarias y Manual de Estadísticas de Importación) en 2001; el *Economic Survey of Goa* (Informe Económico de Goa), el *Goa Human Development Report* (Informe sobre Desarrollo Humano de Goa), y el *Delhi and India Social Development Report* (Informe sobre Desarrollo Social de Delhi e India) en 2006; y finalmente el *Compendium of Indian Urban Poverty Statistics, Facts, Figures and Responses to HIV/AIDS* (Compendio de la Pobreza Urbana de India, Estadísticas, Hechos, Cifras y Respuestas ante casos de VIH/SIDA), el *Lakshwadeep Development Report* (Informe sobre el Desarrollo de Lakshwadeep), y el *Karnataka Development Report* (Informe sobre el Desarrollo de Karnataka) en 2007. Muchas reseñas y otras publicaciones seriales sobre estadísticas provenientes de otros estados también se originaron en este período.

### **Adquisición de Fuentes Gubernamentales en la Biblioteca del IEG**

La biblioteca alberga una colección especializada de materiales sobre ciencias sociales con énfasis en el desarrollo y la planificación. Además de las publicaciones comerciales y generales, la biblioteca realiza esfuerzos por conseguir publicaciones de investigación, micro-documentos, seriales y publicaciones oficiales, publicadas por el gobierno central y los gobiernos estatales, organizaciones de investigación, universidades, empresas, organizaciones internacionales y organismos relacionados. También cuenta con micro documentos, seriales y publicaciones oficiales publicadas por organizaciones de investigación, empresas, organizaciones internacionales y sus organismos relacionados, universidades, el gobierno central y los gobiernos estatales, departamentos y sus divisiones de investigación y evaluación.

La única característica sobre la colección de la biblioteca del instituto es que se especializa en la recopilación de seriales estadísticos, principalmente anuarios. Se adquieren aproximadamente 3.200 seriales que contienen información estadística sobre India, sus estados, y otros países. La biblioteca tiene una enorme colección de publicaciones gubernamentales, informes anuales y documentos de investigación sobre diversos aspectos del desarrollo económico de India. La biblioteca también tiene recursos electrónicos de las publicaciones del Gobierno de India como los Informes de la Oficina Nacional de Encuestas por Muestreo, las publicaciones electrónicas de los Censos de India, y del Banco de la Reserva de India. La Biblioteca es asimismo un repositorio del Banco Mundial y del Fondo Monetario Internacional y tiene acceso a un gran número de recursos online como ScienceDirect, JSTOR, Oxford University Press, Cambridge University Press, Taylor and Francis, Emerald, EBSCO, Econlit, y otros contenidos online. Además, la biblioteca del IEG ha digitalizado todos los Documentos de Trabajo y los Documentos de Debate del IEG que están disponibles a través del repositorio digital.

## **Estudio sobre los Usuarios acerca de la Utilidad de las Fuentes de Información Gubernamental en la Biblioteca del IEG**

Para descubrir la utilidad de las fuentes de información gubernamental en la Biblioteca del IEG, se realizó un estudio sobre los usuarios. Se distribuyeron 150 cuestionarios a los profesores, investigadores, consultores, estudiantes y otras personas (visitantes, integrantes del Servicio Económico de India (IES, por sus siglas en inglés), etc.) del IEG. Se devolvieron 93 cuestionarios y también se realizaron entrevistas personales a la mayoría de los usuarios.

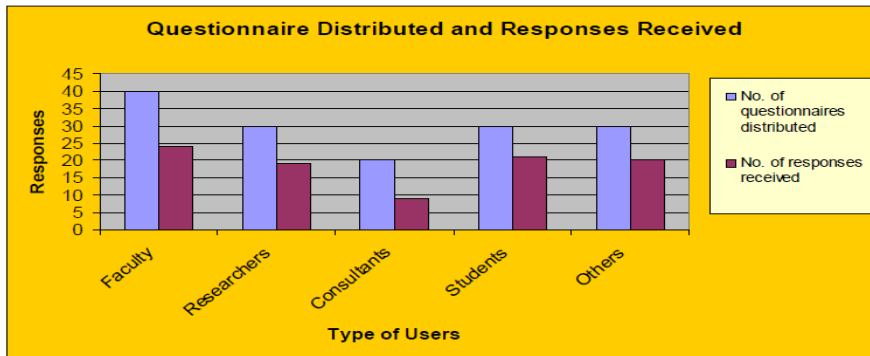
### **I. Índice de Respuesta de los Usuarios**

#### **Índice de Respuesta de los Usuarios**

	<b>Nº de cuestionarios distribuidos</b>	<b>Nº de respuestas recibidas</b>	<b>Índice de respuesta(%)</b>
Profesores	40	24	60.00%
Investigadores	30	19	63.33%
Consultores	20	9	45.00%
Estudiantes	30	21	70.00%
Otros (Visitantes, integrantes del IES, etc.)	30	20	66.67%
Total	150	93	62.00%

Los resultados del estudio demuestran que 93 usuarios (es decir, el 62 %) respondieron el cuestionario a partir de un total de 150. De los 40 cuestionarios distribuidos a los profesores, 24 (es decir, el 60 %) respondieron; con respecto a los investigadores se recibieron 19 cuestionarios de los 30 enviados (es decir, el 63.33%). De los 20 consultores respondieron 9, dando como resultado un índice de respuesta del 45%. De los 30 estudiantes, respondieron 21 (es decir, el 70.0%) y de la categoría “otros”, que incluye visitantes, integrantes del IES, etc., respondieron 20 de un total de 30 (es decir, el 66.67%). Los resultados se muestran en la Figura 1:

**Figura 1**

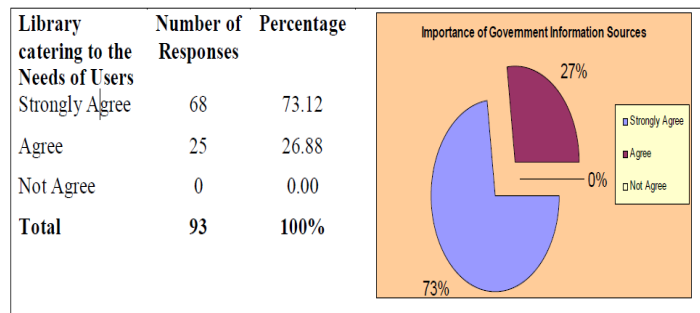


## II. Fuentes de Información del Gobierno de India

### A. Importancia de las Fuentes de Información del Gobierno para los Usuarios del IEG

Además, se preguntó a los encuestados si la Biblioteca del IEG satisfacía las necesidades de los organismos socioeconómicos de investigación/planificación/política al ofrecer las fuentes de información gubernamental producidas por organismos oficiales. Asimismo, se preguntó si dichas fuentes de información eran una parte importante de la investigación. Los resultados se muestran en la Figura 2: En respuesta a la importancia de las fuentes de información del gobierno y al éxito de la Biblioteca del IEG con respecto a la satisfacción de las necesidades de los usuarios, 68 encuestados (el 73.12%) estuvieron de acuerdo.

**Figura 2**



**B. En respuesta a las fuentes de información del gobierno publicadas por diferentes organismos de India, se solicitó a los investigadores que ordenen lo siguiente según su importancia:**

- i. Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas (MOSPI)
- ii. Fuentes de Información del Gobierno
- iii. Anuarios
- iv. Manuales
- v. Informes Estadísticos

Las respuestas recibidas se analizan a continuación.

**i. Uso de las Fuentes de Información del Gobierno publicadas por el Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas (MOSPI)**

Sr. N°	Publicaciones de MOSPI	Consultadas	Muy útiles	Útiles	No útiles
1	Organización Central de (Publicaciones)	74 (79.57%)	39 (52.70%)	35 (47.30%)	0 (0.00%)
2	Estadísticas de India	69 (74.19%)	28 (40.58%)	41 (59.42%)	0 (0.00%)
3	Publicaciones internas de MOSPI	56 (60.22%)	23 (41.07%)	33 (58.93%)	0 (0.00%)
4	Estadísticas sobre Cuentas	67 (72.04%)	37 (55.22%)	30 (44.78%)	0 (0.00%)
5	Estadísticas sobre Cuentas Fuentes y Métodos	59 (63.44%)	47 (79.66%)	12 (20.34%)	0 (0.00%)
6	Informe de la Oficina Nacional de (Publicaciones de NSSO)	78 (83.87%)	54 (69.23%)	24 (30.77%)	0 (0.00%)

Los resultados muestran que las publicaciones de MOSPI son ampliamente consultadas, desde un 83.7% a un 59%. Algunas de estas fuentes se ubicaron en la categoría “muy útil”, como las *Estadísticas sobre Cuentas Nacionales-Fuentes y Métodos* y el *Informe de la Oficina Nacional de Encuestas por Muestreo*, que son consultados por el 79.66% y el 83.87% de los usuarios, respectivamente.

**ii. Fuentes importantes de información gubernamental en la Biblioteca del IEG (N=93)**

Sr. N°	Seriales estadísticos importantes	Consultados	Muy útiles	Útiles	No útiles
1	<i>Agricultural Wages in India</i> (Sueldos relacionados con trabajos agrícolas en India)	56 (60.22%)	39 (69.64%)	17 (30.36%)	0 (0.00%)
2	<i>Agriculture Prices in India</i> Precios agrícolas en India)	67 (72.04%)	45 (67.16%)	22 (32.84)	0 (0.00%)
3	<i>Agriculture Statistics at a Glance</i> Introducción a las estadísticas agrícolas)	65 (69.89%)	34 (52.31%)	31 (47.69%)	0 (0.00%)
4	<i>Annual Survey of Industries</i> Encuesta anual de industrias)	78 (83.87%)	57 (73.08%)	21 (26.92%)	0 (0.00%)
5	<i>Budget Papers</i> Informe sobre Presupuesto)	67 (72.04%)	39 (58.21%)	28 (41.79%)	0 (0.00%)
6	<i>Census of India</i> (Censo de la India)	89 (95.70%)	60 (67.42%)	29 (32.58%)	0 (0.00%)
7	<i>Centre for Monitoring Indian</i>	79	39	40	0

	<i>Economy (CMIE) Centro de monitoreo de la economía india)</i>	(84.95%)	(49.37%)	(50.63%)	(0.00%)
8	<i>Compendium of Environment Statistics Compendio de estadísticas ambientales)</i>	56 (60.22%)	26 (46.43%)	28 (50.00%)	2 (3.57%)
9	<i>Cost of Cultivation of Principal Crops in India (Costo de los principales cultivos en India)</i>	45 (48.39%)	20 (44.44%)	25 (55.56%)	0 (0.00%)
10	<i>Customs Tariff (Arancel aduanero)</i>	55 (59.14%)	34 (61.82%)	20 (36.36%)	1 (1.82%)
11	<i>Economic Survey (Encuesta económica)</i>	67 (72.04%)	30 (44.78%)	36 (53.73%)	1 (1.49%)
12	<i>Energy Statistics (Estadísticas energéticas)</i>	56 (60.22%)	35 (62.50%)	21 (37.50)	0 (0.00%)
13	<i>Farm Harvest Prices of the Principal Crops in India (Precios de los principales cultivos en India)</i>	43 (46.24%)	19 (44.19%)	22 (51.16%)	2 (4.65%)
14	<i>Fertiliser Statistics (Estadísticas sobre fertilizantes)</i>	45 (48.39%)	20 (44.44%)	25 (55.56%)	0 (0.00%)
15	<i>Five Year Plans (Planes quinquenales)</i>	88 (94.62%)	64 (72.73%)	24 (27.27%)	0 (0.00%)
16	<i>Health Information in India (Información de salud en India)</i>	55 (59.14%)	23 (41.82%)	32 (58.18%)	0 (0.00%)
17	<i>India Who's Who (Quién es quién en India)</i>	57 (61.29%)	27 (47.37%)	30 (52.63%)	0 (0.00%)
18	<i>India: A Reference Annual (India: Un anuario de referencia)</i>	56 (60.22%)	38 (67.86%)	18 (32.14%)	0 (0.00%)
19	<i>Indian Agricultural Statistics (Estadísticas agrícolas en India)</i>	55 (59.14%)	23 (41.82%)	32 (58.18%)	0 (0.00%)
20	<i>Indian Labour Statistics (Estadísticas laborales en India)</i>	45 (48.39%)	19 (42.22%)	22 (48.89%)	4 (8.89%)
21	<i>Indian Petroleum &amp; Natural Gas Statistics (Estadísticas sobre petróleo y gas natural en India)</i>	44 (47.31%)	22 (50.00%)	18 (40.91%)	4 (9.09%)
22	<i>Indian Public Finance Statistics (Estadísticas sobre finanzas públicas en India)</i>	43 (46.24%)	12 (27.91%)	30 (69.77%)	1 (2.33%)
23	<i>Monthly Statistics of Foreign Trade (Estadísticas mensuales de comercio exterior)</i>	56 (60.22%)	32 (57.14%)	24 (42.86%)	0 (0.00%)
24	<i>Public Enterprises Survey (Informe de empresas públicas)</i>	54 (58.06%)	31 (57.41%)	23 (42.59%)	0 (0.00%)

25	<i>Road Accidents in Delhi</i> (Accidentes de tránsito en Delhi)	42 (45.16%)	22 (52.38%)	20 (47.62%)	0 (0.00%)
26	<i>Rural Development Statistics</i> (Estadísticas sobre desarrollo rural)	44 (47.31%)	17 (38.64%)	24 (54.55%)	3 (6.82%)
27	<i>Sample Registration System</i> (Sistema de registro de muestras)	77 (82.80%)	46 (59.74%)	31 (40.26%)	0 (0.00%)
28	<i>Selected Socio Economic Statistics of India</i> (Estadísticas socioeconómicas seleccionadas de India)	58 (62.37%)	29 (50.00%)	29 (50.00%)	0 (0.00%)
29	<i>Selected Statistics of the Foreign Trade of India</i> (Estadísticas seleccionadas sobre comercio exterior de India)	70 (75.27%)	39 (55.71%)	31 (44.29%)	0 (0.00%)
30	<i>SRS Based Abridged Tables</i> (Tablas abreviadas basadas en el sistema de registro de muestras )	62 (66.67%)	32 (51.61%)	30 (48.39%)	0 (0.00%)
31	<i>State Finances</i> (Finanzas públicas)	61 (65.59%)	37 (60.66%)	24 (39.34%)	0 (0.00%)
32	<i>Statistical Abstract</i> (Reseña estadística)	67 (72.04%)	39 (58.21%)	28 (41.79%)	0 (0.00%)
33	<i>Statistical Tables Relating to Banks in India</i> (Tablas estadísticas relacionadas con los bancos de India)	44 (47.31%)	14 (31.82%)	29 (65.91%)	1 (2.27%)
34	<i>Statistical at a Glance</i> (Introducción a la Estadística)	79 (84.95%)	29 (36.71%)	50 (63.29%)	0 (0.00%)
35	<i>Statistics of Mines</i> (Estadísticas sobre minas)	57 (61.29%)	26 (45.61%)	31 (54.39%)	0 (0.00%)

La encuesta muestra que las fuentes de información gubernamental más consultadas en la biblioteca del IEG son: los volúmenes del *Census of India*, conforme lo indicaron 89 usuarios sobre un total de 93 encuestados (95.70 %); luego, los *Five Year Plans* –88 encuestados indicaron que los consultan habitualmente (94.62 %)–; asimismo, el *CMIE* y las *Statistics at a glance* fueron consultados por 79 usuarios (84.95 %). De igual manera, las fuentes más útiles son los *Five Year Plans* –según lo indicaron 64 usuarios sobre un total de 93 encuestados (72.73 %)– y el *Census of India* –según lo indicaron 60 usuarios (67.42%)–.

### iii. Utilización de anuarios en la Biblioteca del IEG

	Consultados	Más útil	Útil	No útil
<i>Family Welfare Programme in India Yearbook</i> (Programa de Bienestar Familiar en el Anuario de India)	67 (72.04%)	38 (56.72%)	29 (43.28%)	0 (0.00%)
<i>Manorama Yearbook</i> (Anuario Manorama)	69 (74.19%)	49 (71.01%)	20 (28.99%)	0 (0.00%)
<i>Manpower Profile India Yearbook</i> (Anuario de Perfiles de la Mano de Obra en India)	76 (81.72%)	51 (67.11%)	25 (32.89%)	0 (0.00%)
<i>Statistical Yearbooks</i> (Anuarios Estadísticos)	89 (95.70%)	49 (55.06%)	40 (44.94%)	0 (0.00%)
<i>Tata Energy Data Directory and Yearbook</i> (Directorio de datos y anuario elaborado por el instituto de investigaciones <i>Tata Energy</i> )	57 (61.29%)	23 (40.35%)	33 (57.89%)	1 (1.75%)

Además, se consultó a los usuarios por la utilización de los anuarios en la Biblioteca del IEG. El *Statistical Yearbook* es el más consultado puesto que ha sido elegido por el 95.70 % de los encuestados. El *Manpower Profile India Yearbook* es el anuario más útil según lo indica el 51 % de los encuestados.

### iv. Utilización de manuales en la Biblioteca del IEG

	Consultados	Muy útiles	Útiles	No útiles
<i>Handbook of Import Statistics</i> (Manual de Estadísticas sobre Importación)	54 (58.06%)	29 (53.70%)	25 (46.30%)	0 (0.00%)
<i>Handbook of Procedures</i> (Manual de Procedimientos)	43 (46.24%)	29 (67.44%)	14 (32.56%)	0 (0.00%)
<i>Handbook of Statistics on Indian Economy</i> (Manual de Estadísticas sobre Economía India)	67 (72.04%)	43 (64.18%)	24 (35.82%)	0 (0.00%)
<i>Statistical Handbook</i> (Manual de Estadísticas)	83 (89.25%)	49 (59.04%)	34 (40.96%)	0 (0.00%)
<i>Universities Handbook</i> (Manual de Universidades)	45 (48.39%)	19 (42.22%)	21 (46.67%)	5 (11.11%)

Los manuales también son muy populares entre los usuarios en la Biblioteca del IEG. El *Statistical Handbook* es el más consultado, puesto que ha sido elegido por 83 usuarios (89.25 %), 49 de los cuales lo consideran el manual más útil, alcanzando así el 59.04 % del total de las respuestas.

### v. Utilización de informes estadísticos en la Biblioteca del IEG

	Consultados	Muy útiles	Útiles	No útiles
<i>Human Development Reports</i> (Informes sobre Desarrollo Humano)	76 (81.72%)	45 (59.21%)	31 (40.79%)	0 (0.00%)
<i>India Development Report</i> (Informe de Desarrollo de India)	65 (69.89%)	35 (53.85%)	30 (46.15%)	0 (0.00%)
<i>India Education Report</i> (Informe de	55	25	30	0

Educación en India)	(59.14%)	(45.45%)	(54.55%)	(0.00%)
<i>India Finance Commission Report</i> (Informe de la Comisión de Finanzas en India)	70 (75.27%)	45 (64.29%)	24 (34.29%)	1 (1.43%)
<i>India Infrastructure Report</i> (Informe de Infraestructura de India)	67 (72.04%)	43 (64.18%)	23 (34.33%)	1 (1.49%)
<i>India Rural Dev. Reports</i> (Informe de Desarrollo Rural en India)	54 (58.06%)	23 (42.59%)	31 (57.41%)	0 (0.00%)
<i>Ministries Annual Reports</i> (Informes anuales de los Ministerios)	66 (70.97%)	21 (31.82%)	43 (65.15%)	2 (3.03%)
<i>Report on Trend and Progress of Housing in India</i> (Informe sobre la Tendencia y el Progreso de las Viviendas en India)	65 (69.89%)	36 (55.38%)	29 (44.62%)	0 (0.00%)
<i>Reports of the Commission for Agriculture Costs and Prices</i> (Informes de la Comisión de Costos y Precios Agrícolas)	45 (48.39%)	12 (26.67%)	33 (73.33%)	0 (0.00%)
<i>Reports on Currency and Finance</i> (Informes monetarios y financieros)	51 (54.84%)	15 (29.41%)	36 (70.59%)	0 (0.00%)
<i>Reports on Trend and Progress of Banking in India</i> (Informes sobre la Tendencia y el Progreso del Sistema Bancario en India)	53 (56.99%)	18 (33.96%)	34 (64.15%)	1 (1.89%)
<i>Season and Crop Reports</i> (Informes de Temporadas y Cosechas)	43 (46.24%)	21 (48.84%)	22 (51.16%)	0 (0.00%)
<i>Trade and Development Report</i> (Informe sobre Comercio y Desarrollo)	47 (50.54%)	14 (29.79%)	31 (65.96%)	2 (4.26%)

En la categoría de informes estadísticos, la encuesta mostró que los *Human Development Reports* son los más consultados, conforme lo indican 76 usuarios sobre un total de 93 encuestados (81.72 %), mientras que los *Season and Crop Reports* son los menos utilizados y, principalmente, los consultan los Economistas Agrarios. De igual manera, los *Human Development Reports* y el *India Finance Commission Report* son los más útiles, según lo indicaron 45 usuarios (64.29 %).

### C. Fuentes importantes en línea de información gubernamental en la Biblioteca del IEG (N=93)

	Consultados	Muy útiles	Útiles	No útiles
<i>Environmental Information Centre Online Data</i> (Datos electrónicos del Centro de Información Ambiental)	38 (40.86%)	17 (44.74%)	21 (55.26%)	0 (0.00%)
<i>Reserve Bank of India</i> (Banco de la Reserva de India)	65 (69.89%)	32 (49.23%)	33 (50.77%)	0 (0.00%)
<i>Public Enterprises Survey</i> (Encuesta de Empresas Públicas)	43 (46.24%)	13 (30.23%)	28 (65.12%)	2 (4.65%)
<i>National Accounts Statistics, CSO</i> (Estadísticas sobre Cuentas Nacionales)	76 (81.72%)	41 (53.95%)	33 (43.42%)	2 (2.63%)
<i>National Sample Survey</i> (Encuesta	79	40	39	0



Nacional por Muestreo)	(84.95%)	(50.63%)	(49.37%)	(0.00%)
<i>Economic Survey</i> (Informe Económico)	69 (74.19%)	21 (30.43%)	48 (69.57%)	0 (0.00%)
<i>Budget Papers</i> (Informes sobre Presupuesto)	54 (58.06%)	21 (38.89%)	31 (57.41%)	2 (3.70%)
<i>Government of India, Ministry of Statistics &amp; Online Reports</i> (Gobierno de India, Ministerio de Estadísticas e Informes Electrónicos)	77 (82.80%)	34 (44.16%)	43 (55.84%)	0 (0.00%)
<i>Ministry of Statistics and Programme Implementation</i> (MOSPI) Databases (Bases de datos del Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas)	66 (70.97%)	19 (28.79%)	46 (69.70%)	1 (1.52%)

Se utiliza en mayor medida la información electrónica del gobierno en la Biblioteca del IEG de los *National Sample Surveys* y los informes electrónicos del Ministerio de Estadísticas, conforme lo indicaron 79 (84.95%) y 77 (82.80%) usuarios, respectivamente. Los usuarios consideran que las *National Accounts Statistics*, *CSO*, representan el recurso electrónico más útil en la Biblioteca del IEG, conforme lo indicaron 41 sobre un total de 76 encuestados (53.95 %).

#### **D. Utilización de información gubernamental electrónica y en formato CD/DVD, en la Biblioteca del IEG**

	Consultados	Muy útiles	Útiles	No útiles
<i>Central Statistical Organisation</i> (CSO) (Organización Central de Estadísticas)	79 (84.95%)	32 (40.51%)	57 (72.15%)	0 (0.00%)
<i>National Sample Survey Data</i> (NSSO) (Datos de Encuestas Nacionales por Muestreo)	69 (74.19%)	29 (42.03%)	38 (55.07%)	2 (2.90%)
<i>Reserve Bank of India</i> (RBI) (Banco de la Reserva de India)	41 (44.09%)	18 (43.90%)	19 (46.34%)	4 (9.76%)
<i>Census of India</i> (Censos de India)	59 (63.44%)	20 (33.90%)	36 (61.02%)	3 (5.08%)
<i>National Accounts Statistics</i> (Estadísticas sobre Cuentas Nacionales)	56 (60.22%)	22 (39.29%)	34 (60.71%)	0 (0.00%)

Para obtener información gubernamental en formato electrónico y en CD/DVD en la Biblioteca del IEG, las fuentes de información de la Organización Central de Estadísticas (CSO) son las más consultadas, conforme lo indican 79 usuarios sobre un total de 93 encuestados (84.95 %). Asimismo, la segunda fuente más consultada son los Datos de la Encuesta Nacional por Muestreo (NSSO) conforme lo indican 69 usuarios (74.19 %). Por último, 32 usuarios sobre un total de 57 encuestados (72.15 %) indicaron que la Organización Central de Estadísticas (CSO) es la fuente de información más útil de la Biblioteca del IEG.

#### **E. Información gubernamental y parámetros de evaluación en la Biblioteca del IEG**

	<b>Si</b>	<b>No</b>	<b>No responde</b>
--	-----------	-----------	--------------------

Las fuentes de información gubernamental no se publican a tiempo	62 (66.67%)	28 (30.11%)	3 (3.23%)
Las fuentes de información gubernamental en las áreas de demografía, industria y cuentas nacionales se han expandido considerablemente a partir de la independencia	53 (56.99%)	33 (35.48%)	7 (7.53%)
Los organismos estadísticos en India comunican datos a los científicos sociales en gran medida a través de las fuentes de información gubernamental como publicaciones ad-hoc	58 (62.37%)	29 (31.18%)	6 (6.45%)
Las fuentes de información gubernamental no están actualizadas	76 (81.72%)	13 (13.98%)	4 (4.30%)
Uso extensivo de las fuentes y las bases de datos de información gubernamental de India	72 (77.42%)	16 (17.20%)	5 (5.38%)
Fuentes de información gubernamental no publicada y límite de datos	56 (60.22%)	34 (36.56%)	3 (3.23%)
Las fuentes consolidadas de información gubernamental son más utilizadas que los recursos electrónicos	46 (49.46%)	45 (48.39%)	2 (2.15%)
Necesidad de fuentes de información gubernamental en India en el IEG a través de la utilización de desarrollos en materia de tecnologías de la información	69 (74.19%)	21 (22.58%)	3 (3.23%)
Posibilidad de consorcio basado en la suscripción de las fuentes de información gubernamental en el IEG	47 (50.54%)	44 (47.31%)	2 (2.15%)
Preferencia por las fuentes de información gubernamental en India en lugar de los Seriales Estadísticos Extranjeros	56 (60.22%)	36 (38.71)	1 1.08

En respuesta a los parámetros de evaluación de las fuentes de información gubernamental, se consultó a los usuarios sobre otras cuestiones. Las Fuentes de Información Gubernamental no se publican a tiempo, conforme lo indican 62 usuarios sobre un total de 93 encuestados (66.77 %). Cincuenta y tres usuarios (56.99 %) manifestaron que las fuentes de información gubernamental en las áreas de demografía, industria y cuentas nacionales se expandieron considerablemente después de la independencia. Cincuenta y ocho usuarios manifestaron que las entidades de estadísticas en India difunden los datos a científicos sociales en mayor medida a través de fuentes de información gubernamental como “publicaciones ad-hoc”. El 81.72 % de los encuestados coincidió en que las fuentes de información gubernamental no están actualizadas. Asimismo, 72 usuarios sobre un total de 93 encuestados utilizan en gran medida la información gubernamental y las bases de datos de India. De igual manera, 56 usuarios manifestaron que las fuentes de información gubernamental de India no estaban publicadas, y que se limitaban los datos disponibles. Alrededor de un 49.46 % de los encuestados respondieron que los volúmenes de fuentes de información gubernamental fueron utilizados con más frecuencia que los recursos electrónicos. Sesenta y nueve usuarios (74.19 %) manifestaron que necesitaban un mayor

acceso a la información gubernamental de India mediante la utilización de desarrollos en materia de tecnología de la información. Cuarenta y siete usuarios indicaron que había una posibilidad de suscripciones para las fuentes de información gubernamental en el IEG. Por último, si bien no menos importante, 56 usuarios prefieren las fuentes de información gubernamental de India en lugar de seriales estadísticos extranjeros.

#### **F. Utilización de las fuentes de información gubernamental y seriales electrónicos**

	<b>Si</b>	<b>No</b>	<b>No responde</b>
Descarga de datos regularmente de las bases de datos electrónicas de las Fuentes de Información Gubernamental	61 (65.59%)	27 (29.03%)	5 (5.38%)
Cita de referencia regularmente de las Fuentes de Información Gubernamental y recursos electrónicos	54 (58.06%)	33 (35.48%)	6 (6.45%)
Publicación de Fuentes de Información Gubernamental y en formato CD/DVD de la biblioteca o en préstamos interbibliotecarios	51 (54.84%)	34 (36.56%)	8 (8.60%)
Utilización de las Fuentes de Información Gubernamental y recursos electrónicos disponibles en la Biblioteca del IEG	69 (74.19%)	20 (21.51%)	4 (4.30%)

En respuesta al uso electrónico y a los seriales electrónicos 61 usuarios sobre un total de 93 encuestados (65.59 %) manifestaron que descargaron datos regularmente de las bases de datos con información gubernamental. De igual manera, 54 usuarios indicaron que citan referencias regularmente de las fuentes de información gubernamental y recursos electrónicos. Cincuenta y un usuarios (54.84 %) utilizan fuentes de información gubernamental y en formato CD/DVD de la biblioteca del IEG o préstamos interbibliotecarios.

Es importante destacar que 69 usuarios sobre un total de 93 encuestados han podido cubrir sus necesidades de información con las fuentes de información gubernamental y los recursos electrónicos disponibles en la biblioteca del IEG.

#### **Conclusión**

Las fuentes de información gubernamental y las publicaciones relacionadas son fuentes fundamentales de información para el desarrollo económico. Existen varias fuentes de información gubernamental en India, muchas de las cuales son publicaciones oficiales de las secretarías del gobierno y los estados. Por ejemplo, CSO, NSSO, RGI y otros organismos oficiales del Gobierno de India publicaron regularmente los resultados de la encuesta, informes estadísticos y registros administrativos en diversos seriales. Estos organismos publicaron datos estadísticos en formato impreso y en formato electrónico. Si bien los sitios web del organismo gubernamental atraen a investigadores y científicos sociales para unificar datos en formato electrónico, se requieren muchos más esfuerzos para publicar datos estadísticos oficiales con el fin de promover su utilización. La biblioteca del IEG provee acceso a casi todas las fuentes de información gubernamental de los organismos estadísticos más importantes, tales como MOSPI, RGI, DGCIS y DES. De acuerdo a lo que manifiestan nuestros usuarios, se necesitan guías como compilaciones estadísticas en forma periódica

para que los usuarios se familiaricen con los recursos actuales y conozcan los últimos desarrollos en materia de calidad estadística. El desarrollo de un sistema de redes a través de la colaboración interbibliotecaria se considera la necesidad del momento. No solo dicho sistema es fundamental para la publicación de la información gubernamental oficial, sino que también es un pre-requisito para ofrecer un acceso integral a los recursos de información gubernamental. Existen muchas posibilidades para mejorar la calidad, objetividad, utilidad y valor de las fuentes de información gubernamental. Por lo tanto, es necesario que los editores, autores y revisores, y otras partes interesadas participen. La importancia, puntualidad, alcance y presentación de datos e información gubernamentales son los criterios que normalmente requieren mayor control en el ámbito de la información gubernamental que evoluciona rápidamente.

## Referencias

1. Instituto de Crecimiento Económico. Consultado el día 20 de abril de 2013 en <http://www.iegindia.org/>.
2. Jain, P. K. (2008). The library (La Biblioteca) En *IEG at fifty: Recollections, retrospect's and prospects* (50 Aniversario del IEG: Recopilación, retrospectión y perspectiva) Instituto de Crecimiento Económico. Nueva Delhi: Academic Foundation, 183-188.
3. Rakesh Mohan (2007). *Statistical system of India – some reflections* (Sistema estadístico de India – algunas reflexiones). Discurso de apertura de Dr Rakesh Mohan en el *Statistics Day and Annual Conference on Financial Statistics* (Día de las Estadísticas y Conferencia Anual sobre Estadísticas Financieras), Reserve Bank of India, Departamento de Análisis Estadístico y Servicios Informáticos, Mumbai.
4. Dasgupta, A.K. (1981). Facilitating socio-economic data accessibility: Flagging and tagging of data in primary literature (Facilitar la accesibilidad de los datos socioeconómicos: marcar y etiquetar los datos de la bibliografía primaria) *IASLIC conference on organisation of data services in India* (Conferencia sobre la organización de los servicios de datos en India) Calcuta: Indian Association of Special Libraries and Information Centre (Asociación de India sobre Bibliotecas Especiales y Centros de Información).
5. India. Ministerio de Estadísticas e Implementación de Programas. Consultado el día 6 de abril de 2013, en <http://www.mospi.gov.in>
6. India. Secretaría General de India. Consultado el día 8 de mayo de 2013, en [http://www.censusindia.gov.in/aboutus/Census\\_Organisation/about.html](http://www.censusindia.gov.in/aboutus/Census_Organisation/about.html)
7. India. Comisión de Planificación. Consultado el día 12 de mayo de 2013, en <http://planningcommission.nic.in>
8. Oficina Laboral. Consultado el día 22 de abril de 2013, en <http://labourbureau.gov.in/activities.htm>
9. India. Ministerio de Finanzas. Consultado el día 28 de abril de 2013 en <http://finmin.nic.in/>
10. India. Ministerio de Agricultura, Dirección de Economía y Estadísticas. Consultado el día 8 mayo de 2013, en <http://dacnet.nic.in/eands/abt.htm>

11. India. Ministerio de Comercio, Dirección General de Inteligencia Comercial y Estadísticas. Consultado el día 25 de abril de 2013, en <http://www.dgciskol.nic.in>